



GENERAL INFORMATION BULLETIN

GIB No.: HQ-FO-14-324

Date: 10/29/2014

Entity:

Subject: Online publication of brochures issued by the Ethics Office

The Ethics Office is pleased to announce the publication of brochures that will help guide you in your day-to-day activities, both inside and outside the Organization. Please access the links below to view three separate brochures on conflicts of interest, gifts and outside activities.

Conflicts of Interest: A conflict of interest occurs when your personal or private interests interfere – or appear to interfere – with your official responsibilities as a PAHO staff member. Conflicts of interest can result in decisions or actions that are not in the best interests of PAHO and may also adversely impact the reputation and integrity of the Organization. This brochure provides examples of when a conflict exists or appears to exist, how you should disclose a conflict of interest and what happens in situations where a conflict of interest occurs. Please [download the brochure](#) on the PAHO Intranet.

Gifts and Hospitality: Giving or accepting gifts or hospitality are commonplace in many cultures, but the motive behind certain gifts may be to try to improperly influence a person's actions or decisions or to obtain a quid pro quo ("something for something"). This brochure highlights the sensitivities of gift-giving and provides specific limits on the acceptance of gifts from outside sources and from work colleagues. It also specifies what action needs to be taken when presented with gifts that exceed the established limits and that may be difficult to decline. Please [download the brochure](#) on the PAHO Intranet.

Outside Employment and Activities: While PAHO personnel are expected to be loyal to the mission of the Organization and devote priority to its work, personnel are permitted to engage in paid and/or unpaid employment and activities outside of PAHO, subject to certain important conditions. This brochure sets forth the conditions that must be considered along with information on how to obtain approval for such activities. Please [download the brochure](#) on the PAHO Intranet.

These brochures are also available on the [Ethics Documents site](#).

If you have any questions or comments, please contact the Ethics Office either directly at Ethics@paho.org or through the Ethics Help Line at www.pahoethics.org

These brochures will also be available in Spanish soon.

Publicación en línea de los folletos emitidos por la Oficina de Ética

La Oficina de Ética se complace en anunciar la publicación en línea de folletos que le servirán de guía en sus actividades diarias, tanto dentro como fuera de la Organización. Por favor utilice los enlaces para obtener los tres folletos separados sobre conflictos de intereses, regalos y hospitalidad, y actividades fuera de la Organización.

Conflicto de intereses: Ocurre cuando sus intereses personales o privados interfieren- o parecen interferir- con sus responsabilidades oficiales como funcionario de la OPS. Los conflictos de intereses pueden dar lugar a decisiones o acciones que no están alineadas con los intereses de la OPS y también pueden repercutir negativamente en la reputación y la integridad de la Organización. Este folleto proporciona ejemplos sobre cuando existe o parece existir un conflicto, cómo usted debe revelar o declarar un conflicto de intereses y lo que sucede en las situaciones donde ocurre un conflicto de intereses.

[Utilice este enlace para obtener acceso al folleto](#)

Regalos y hospitalidad: Dar o aceptar regalos u hospitalidad es común en muchas culturas, pero el motivo detrás de ciertos regalos puede ser de tratar de influir indebidamente en acciones o decisiones de una persona o de obtener un *quid pro quo* ("algo a cambio de algo"). Este folleto destaca las sensibilidades de dar regalos y establece límites específicos en la aceptación de regalos de fuentes de afuera y de colegas de trabajo. También especifica las medidas que deben tomarse cuando se reciben regalos que exceden los límites establecidos y que quizá sean difíciles de aceptar.

[Utilice este enlace para obtener acceso al folleto](#)

Empleo y actividades externas: Si bien se espera que el personal de la OPS sea fiel a la misión de la Organización y otorgue prioridad a su trabajo, se permite al personal participar en empleos remunerados o no remunerados y actividades fuera de OPS, sujeto a ciertas condiciones importantes. Este folleto establece las condiciones que deben tomarse en cuenta y brinda información sobre cómo obtener la aprobación necesaria para tales actividades.

[Utilice este enlace para obtener acceso al folleto](#)

Estos folletos están también disponibles en el sitio de [documentos de la Oficina de Ética](#)

Si tiene alguna pregunta u observación, comuníquese con la Oficina de Ética ya sea directamente a la dirección de correo electrónico Ethics@paho.org o por medio del servicio de ayuda sobre ética a www.pahoethics.org.

La versión de los folletos en español se publicará próximamente.
